耶幸•萨格兰 (Yesim Saglam): 大家上午好,下午好,晚上好。现在是世界协调时 2022 年 12 月 15 日星期四早上 7 点,欢迎大家参加本次 APRALO 月度电话会议。

今天英语频道上参会的人员有阿姆丽塔·楚德胡瑞 (Amrita Choudhury)、贾斯汀·丘 (Justine Chew)、阿里斯·伊纳希欧 (Aris Ignacio)、斯瑞迪普·雷亚玛吉 (Shreedeep Rayamajhi)、莫琳·希亚德 (Maureen Hilyard)、帕威尔·法翰 (Pavel Farhan)、皮亚陶什·亚娜 (Priyatosh Jana)、霍莉·雷谢 (Holly Raiche)、萨蒂什·巴布 (Satish Babu)、谢丽尔·兰登-奥尔 (Cheryl Langdon-Orr)、埃兰加·萨马拉纳斯纳 (Eranga Samararathna)、古尼拉·阿斯布林克 (Gunela Astbrink)、比克拉姆·什雷斯塔 (Bikram Shrestha)、萨米克·卡雷尔 (Samik Kharel)、利蒂希娅·玛西亚 (Letitia Masaea)、亚翰吉尔·侯赛因 (Jahangir Hossain) 和沙拉·赫曼 (Shah Rahman)。

目前我们的中文频道上还没有人,今天的电话会议也还没有观察员。

工作人员方面,我们有吉赛拉·格鲁伯 (Gisella Gruber) 和我自己耶幸·萨格兰,我将负责管理今天的电话会议。下面说一下口译服务,本次会议将提供中文口译,口译员是蕾 (Ray) 和桑迪 (Sandy)。

最后我想提醒各位,发言之前请先报上自己的姓名,不仅是为了方便记录,也是为了在有同事加入中文频道时,我们的口译人员能更好地翻译。现在,阿姆丽塔,我把时间交回给你。非常感谢。

注:本文是通过音频文件转换而成的文本文档。虽然转录内容大部分准确无误,但有时可能因无法听清段 落内容或纠正语法错误而导致转录不完整或不准确。本文档旨在帮助理解原始音频文件,不应视为权威性 的会议记录。

阿姆丽塔•楚德胡瑞:

谢谢耶幸。欢迎大家参加今年的最后一次电话会议。本次会议相对来说比较轻松,因为我们只有一些动态更新。除了议程中分享的内容之外,如果有人想补充分享更多更新,请随时在聊天室中提出来,我们很乐意倾听。

我们将请萨蒂什分享一下关于 IDM 的 EPDP 讨论内容。斯瑞迪普将介绍他与 APRALO 政策论坛的所有人举行的电话会议的最新情况。 我也将简单介绍我们分享过的一项需要 APRALO 和 GSE 团队合作的计划。需要注意的是,这项工作仍在进行中。谢丽尔将更详细地介绍本应[听不清]完成的程序规则活动,以及我们正在开展的工作。

我没有看到阿里 (Ali),但如果他不在 — 我们会考虑介绍提名委员会的一些最新情况,但我看到贾斯汀也在参会,不知道她或其他人是否想分享一些内容,由他们来分享也是一样的。

在我把时间交给萨蒂什之前,我想说,我们昨天召开了一场地区领导人电话会议,会上讨论了每月召开一次地区电话会议来讨论各个地区正在开展的工作。我们必须简要介绍一下为个人会员所做的工作。我提到了这项工作仍在进行中,但无论我们有什么进展,我都分享了。

他们询问了与 GSE 团队合作的计划以及 ABR 的申请事宜。有人建议 将计划制定成跨 RALO 的 ABR 提案,但我个人觉得时间太少了,有 时甚至在 RALO 内部进行协调也很困难,因此跨 RALO 的 ABR 可能很 难在我们的时间范围内完成。

好了,我把时间交给萨蒂什。但正如我在聊天室中提到的,我们要祝贺谢丽尔,她入选了国际互联网协会亚太地区分会咨询委员会。

我们需要能够真正发声的人员,因为我们都有自己的问题。我在这里提出来是因为,我们的许多一般会员组织都是 ISOC 分会,所以这就是相关之处,但我就不多说了,下面我把时间交给萨蒂什,请他来分享动态更新。

萨蒂什•巴布:

谢谢。这是对国际化域名 (IDN) 快速政策制定流程 (EPDP) 的简要概述。我知道有几位相对较新的成员正在参加本次会议。这是一个复杂的话题。我是三位成员之一。我的意思是,我们稍后就会知道,EPDP 是一个非常具体的模型,它是对 PDP 的创新,而后者是传统的政策制定流程。EPDP 有多位成员和参与者。有三位成员来自ALAC: 阿布杜卡林 (Abdulkarim)、丽阿娜 (Lianna) 和我。还有两位参与者,贾斯汀和哈迪亚 (Hadia)。贾斯汀也被选为了 EPDP 副主席。请播放下一张幻灯片。

那什么是 EPDP 呢?我刚刚说过,它是出于效率和速度原因而对传统 PDP 的改进。它基于一份记录完善的手册和共识行动手册,并被称为代表模型。

下一个问题是,什么是 IDN? 它们是非拉丁文字的域名。自 2012 年以来,这些域名就已经可用于 gTLD,而可用于 ccTLD 的时间甚至 更早。

你们可能想知道,如果它自上一轮次以来已经可用,那么我们现在 在做什么。重点是,在上一轮次中,很明显有一种叫做变体的东西 还不可用。而这个 EPDP 就是要研究变体问题。另外,上一轮次中 也没有对变体做出一致的定义。我们稍后会对此进行探讨。

还有二级指南,2015 年到 2018 年,有一个工作组编制了一份文件,即第 4 版 IDN 实施指南。但董事会表示我们还没有为此做好准备。所以这也被推迟了。这也属于 EPDP 使命的一部分。

为什么有关 IDN 的 EPDP 对 ICANN 很重要呢?原因是下一轮次即将到来,ICANN 社群希望在下一轮 gTLD 之前为顶级域制定全面的 IDN 政策。下一页。

如果我的时间快用完了,请打断我。那么,我们在 EPDP 中涵盖的 核心主题是什么?正如之前提到的,现在这个 EPDP 有来自 ICANN 不同部分、AC 和 SO 的代表。

这里的基本概念与 IDN 变体有关。什么是变体?两个对语言社群来说含义相同的标签。它们并非存在于所有语言中,而是只存在于某些语言中。举个例子,英语中有 color 和 colour,两者的含义是相同的,或者说一我不知道你们用德语是怎么读它们的,但对于德语社群而言,它们的含义是相同的。

因此,由于它们是相当的,所以最终用户希望它们的表现相同。但是对于 DNS 系统,对于实际的基础设施来说,这些都是完全独立的标签。问题在于,它们对于语言社群是一样的。对于技术,对于 DNS,它们则是完全不同的。

你们如何弥合这一差距呢?此外,一个标签可能有多个变体。所谓 的源标签是正在申请的主要标签,但该标签可能有许多变体,而在 某些情况下,变体的数量非常大。

现在,从申请到授权以及之后的整个流程,比如授权后,转让政策,在所有这些步骤中,我们都必须将整个变体组视为一个集合。

这是一个新事物。到目前为止,我们一直在处理独立标签,但现在我们有一组标签必须一起处理。早期的一个问题是,如何毫无歧义地定义变体?上一轮次,我们没有任何一致的系统,但现在我们有了。

它被称为根区标签生成规则。它实际上是一堆数据,使我们能够确定什么是 IDN TLD - 给定标签的变体,以及处置是什么,也就是它们是否可分配?是否被阻止?

由于语言原因,其中一些变体被阻止了。稍后,我们将看到 SSAC 发出了警告,提醒我们必须尽可能保守,因为这些变体可能会产生合并影响,这意味着可能会有大量变体。所以 SSAC 表示,要非常保守,用最少的数量,不要破坏根区的稳定。

它的运作方式是,每个语言社群都被称为生成专家组,他们是分开的,尽管其中一些专家组会共同处理各种语言。例如,负责多种印地语的新婆罗米文专家组,或者同时负责多种语言的拉丁文专家组。

这些是特定语言组,由他们决定阻止什么,以及什么可分配等等。 还有一个专家组被称为整合专家组,它将所有不同的语言整合到一 个根区 LGR 中。我们现在拥有自动化工具,如果你提供源标签,该 工具将告诉你哪些是变体,以及处置什么。

现在,EPDP 团队需要解答的问题是,我们是否应该拥有单一的权威变体来源?因为在上一轮次中,人们使用了不同的计算方式。EPDP或多或少地决定了根区 LGR 将是变体的唯一来源。

现在,如果你查看这些语言,就会发现有 4 种文字没有变体标签, 14 种没有可分配的变体标签,7 种有可分配的变体标签,这些是我 们要针对 EPDP 的工作研究的,并且 SSAC 强烈建议采用一种保守的

方法,这样一来,只有当 TLD 申请人清楚地表明有必要激活这些字符串时,才允许使用变体。想要但不必要的变体不得分配[听不清]。

语言文字社群、生成专家组 (GP) 已被要求尽量减少变体的数量,这样我们就不会有太多的组合。下一页。

EPDP 的工作是什么? EPDP 将针对七大事项制定政策。其中,C 项和 G 项与顶级域无关,其余均与顶级域相关。C 项和 G 项涉及的是二级域名。这是 IDN 实施指南的内容。

基本上我们在这里所说的是,A 关乎的是根区 LGR。B 关乎的是顶级域的同一实体。同一实体仅仅意味着整个集合必须一起移动。如果你要将集合提供给特定实体、申请人,则必须提供整个集合。你不能提供集合的一部分。这称为同一实体,它可以在 gTLD 的顶级域或二级域名申请。

D 项关乎的是,当你拥有这个新系统并且你在其中拥有的标签不只一个而是一堆时所需进行的调整。各种协议需要在法律方面进行哪些更改?

E 项关乎的是整个申请流程中需要进行哪些调整或改变。稍后我们 会介绍它是如何运作的。F 项关乎的是争议解决程序和商标保护。

所有这些变化都是因为这样一个事实,即从上一轮次的一个标签开始,我们实际上要在每一步中将一组标签一起移动。下一页。

我们来简单看一下那个时间线。EPDP 于 2021 年 7 月启动。我们每周四都会举行 90 分钟的电话会议。今天的电话会议是第 62 次会

议。由于还有很多工作需要完成,因此从 1 月起,会议很有可能会增加到 120 分钟。

最初,EPDP 必须提交一份报告。但在审议之后,决定将这项工作分成两部分,以便所有与项级域相关的章程问题都在第一阶段解决。 我们正在着手解决,因为新一轮次的其余部分可以根据第一阶段的报告进行。第二阶段不是必需的。

在第二阶段,所有剩余的章程问题基本上都与二级域名有关,可能需要更长的时间,可能需要到 2025 年才能解决。贾斯汀,如果我说错了,请纠正我。好的,我想幻灯片就到此结束了,但我们将打开另一份文件。

这份文件是 EPDP 团队工作人员,尤其是爱丽儿 (Ariel) 编制的几个非常复杂的图表之一。这不是最复杂的,只是相对一我在这里向大家展示的是整个申请流程中有哪些步骤,以及哪些章程问题适用于其中的哪些步骤? 是否会产生具体影响?或者只是你必须一起对待整个变体集?

我不会介绍这方面的详细情况。但是大家可以向下滚动,查看每一步 一 有些步骤很复杂,比如并行步骤,这些是并行发生的七种步骤。各位可以在 一中查看图表,也可以点击这个链接。如果你只是想大致浏览一下,可以继续向下滚动。

好的。EPDP 正在研究每个方框中需要进行哪些更改?当然,和ICANN 一样,该团队有这些不同的注册管理机构、注册服务机构和最终用户,就像我们是最终用户一样。所以存在很多观点。还有来自ICANN不同部分的联络人,包括 GAC。

在每周的 EPDP 电话会议上,我们都会逐一回答章程问题。我们搁置其中一些问题是因为,它们现在并不相关,或者根据其他决定,它们可能会产生其他一些影响,因此我们将它们搁置。另外,我们会确定草案语言,让参与者有机会将其传达回他们自己的选区,就像我们对 CPWG 制定的关键决策一样。

现在,我们即将完成第一阶段报告,该报告的截止时间是 4 月。我们现在会与 CPWG 分享第一阶段报告的一些主要发现,我们将听取他们的意见,并根据这些意见为我们参与 EPDP 提供信息。

这是最后一步,大家可以看看。你们可以看到每个方框所附的章程 问题。这些就是我们在电话会议中讨论的内容。我说完了。这是一 个非常笼统的视图,其中没有提供任何细节,因为有些步骤非常复 杂。例如字符串比较,我们必须分成小组工作,而贾斯汀和哈迪亚 的工作组已经制作出了一种混合模型。

有一些讨论主题让我们难以理解。这确实需要一些时间。我可以 说,这是我经历过的比较复杂的政策制定流程之一。我就说到这 里。大家如有任何问题,请尽管提出来。如果没有,我就把时间交 给阿姆丽塔。

阿姆丽塔•楚德胡瑞:

谢谢萨蒂什。大家有问题要问萨蒂什吗?沙拉有一个问题。关于调整注册管理机构协议、注册管理机构服务、注册管理机构移交流程,以及与域名生命周期相关的其他流程或程序,你能否分享或建议一个便捷文件或链接?萨蒂什,我认为这个问题与你一直在讨论的内容无关。或许员工可以一

萨蒂什•巴布:

我可以回答这个问题。从 EPDP 的角度来看,有一些章程问题涉及 其中一些事宜,因为 IDN,我们将不得不更改政策,并因此更改一 些现有协议。我的建议是,将于 4 月发布的第一阶段报告[听不清] 作为最佳、最权威的来源,当你看到这份报告时,它将提供最权威 的信息。另外,该报告也会征询公众意见。因此,如果你想提出问 题,也会有机会提出来。谢谢。

阿姆丽塔•楚德胡瑞:

谢谢萨蒂什,谢谢你所介绍的一切,我建议大家去看看他分享的文件,如果你们有疑问,可以发邮件给他。我相信萨蒂什、贾斯汀和丽阿娜都会很乐意解答。接下来我把时间交给斯瑞迪普。

斯瑞迪普•雷亚玛吉:

好的,谢谢阿姆丽塔。我们已经举行了首次会议。在会议上,我们讨论了[关于合作]的现状,并且讨论了可以开展哪些工作,提出了很多[听不清]意见和建议,这些意见和建议被纳入了一份工作文件。

此外,我们还计划与不同的工作组合作,尤其是与 CPWG 合作,并 且对讨论中的各种问题和挑战有明确的 APRALO 立场。

我们也在规划合作流程。相关文件正在编制中。就是这样。下次会议预定于1月8日召开。最新动态就是这些。谢谢阿姆丽塔。

阿姆丽塔•楚德胡瑞:

谢谢斯瑞迪普的动态更新,我们期待更多细节。请你分享一下链接。如果你现在不能分享文件,因为你在路上,你能否分享一下这份工作文件的链接,我想大家就可以开始分享他们的意见等等。我认为那会很有帮助。你准备好的计划。

我们的下一项议程是关于 APRALO 和 GSE 计划,对吗?可以麻烦打开一下文件吗?好的,我只想简单介绍一下一有很多人参与了,也有很多人没有参与。

从夏天开始 一 我们的夏天,不是澳大利亚的夏天,而是北半球的夏天,萨蒂什就与 GSE 团队开始讨论 APRALO 和 ICANN 的 GSE 团队可以在哪些领域合作以实现共同目标,因为他们也有某些使命,如果我们有类似的使命,我们就可以互相支持。

在进行多次电话会议和沟通之后,GSE 团队和 APRALO 团队确定了可以合作的某些领域。他们的合作重点是重新吸引我们的一些成员参与合作。由于不可能占用所有成员,因此我们尝试确定哪些是我们可以合作并且对方也能提供支持的成员。

还有一些领域可以让我们了解如何使 APRALO 在不同的地方更加相关。此外,我们可以在与最终用户合作或从社群引入信息方面开展哪些活动。我们确定了某些主题,可以研究的共同主题,这是我们根据讨论作为建议分享的内容,但仍在与 GSE 团队讨论,不过我认为我们会分享。

在重振有潜力的 ALS 方面,我们正在考虑雅加达 ISOC,并与 PICISOC 分会合作完成了更多工作,显然,我们正在尝试 — 在这方面,有多种方法可以实现,或许可以考虑 ALS ICANN 英才计划学

员,以及来自该地区的新生代计划学员。另外,还可以看看来自该地区的 ATLAS 英才计划学员或大使有哪些,并设法找出这些分会感兴趣的方面,从而展开合作等等。很显然,我们必须考虑哪些方面既能让这些分会感兴趣,又属于 ICANN 的职权范围。

经过探讨,我们认为,也许可以考虑基于 ALS 内某些社群或人员的 DNS 滥用或 DNSSEC 等,也许还可以制定董事会规则或材料来帮助吸引人们[参与其中]。

然后尝试在我们未涉足的国家和地区(比如缅甸、越南、老挝、柬埔寨、不丹等)建立新的 ALS,看看我们可以如何在这些国家和地区开展工作,即便不能全部实现,但至少可以前往我们可以斩获一些 ALS 的地方。可以是个人会员,也可以是 ALS。

我们认为 IDN 和普遍适用性在该地区是相当标准的,而且大多数人对此都有一定的兴趣,也许我们可以与 GSE 团队合作策划一些地方、国家或地区倡议。我们还策划了 UA 日。也许我们可以考虑在地区、国家甚至地方层面开展某些工作。

之后,我们认为 DNSSEC 也很重要。现在我们很清楚,并非所有的 ALS 成员都了解技术,但有些成员是了解技术的,所以也许可以通过能力建设,让 ALS 作为与本地注册管理机构、注册服务机构和 ccTLD 的联络人,以宣传 DNSSEC 的重要性。

他们还可以做的是,如果有兴趣,他们还可以建立 GSE 团队,然后由 GSE 团队推进这项工作,或者甚至还可以在这些地方组织培训等。

DNS 滥用是另一个与该地区息息相关的主题。也许在 GSE 团队的支持下,我们可以组织一些有关 DNS 滥用举措的倡议或能力建设。能往下滚动一点吗?

很明显,ICANN 政策很重要,经过讨论,我们认为有一项 IDM 调查已经完成,或许可以效仿这项调查。但目前我们还没有进行深入探讨。

古尼拉提出了非常重要的一点,或许 APRALO 团队可以与 IKSOC 组 织合作,在多样性文件等方面真正提升和构建访问性环境。可以再 往下滚动一点吗?

然后,我们考虑在该地区策划并开展各种活动或计划,也许我们的 ALS 甚至本地 ALS 都可以参与其中。可能是 APTLD 83, APRICOT 在菲律宾,也许阿里斯可以在那里领导这项倡议。他实际上有发言权。

UA 日是另一个真正在讨论的倡议。另外,我们还有 SANOG,实际上可以在其中举行技术会议。我们在孟加拉国有沙拉,我们还有亚翰吉尔等,也是来自领导团队。我们可以提供支持,或许还可以就UA、IDN、DNS 滥用甚至是 DNSSEC 展开一些讨论。TWNIC 泰国运营商。大家知道,有各种各样的主题。

还有一个讨论是,在 ICANN GSE 团队的支持下,APRALO 团队或许可以带头创建一些关于 DNS 滥用或想法的简单信息图表。我们或许可以为此申请 ABR,我们可以用英语进行制作,然后考虑制作多种语言版本等等。但我们显然需要支持或平面设计师等。为此,我们需要资金。

这些就是我们分享的一些想法,我们仍然需要听取 GSE 团队的意见,以进一步推进这项工作。但我们认为我们应该与大家分享,以

免你们有一些想法。你们也可以继续考虑,或许你们可以在自己的 ALS 和所在地区等中做一些事情。也许在下一次电话会议中,我们 可能会询问 ALS 或个人会员是否想做一些事情,也就是你们对明年 的计划。谢丽尔,我看到你举手了。交给你了。

谢丽尔•兰登-奥尔:

非常感谢,阿姆丽塔。在你带我们浏览这份文件时,我感到很震惊一这份文件非常棒一要做的工作太多了。我们只做了一半,但我们会做得很好。

在可访问性和多样性方面,到下个日历年年初,ICANN 与第三方提供商合作创建的工具包和调查模板可能可以在整个 ICANN 中更普遍地使用。因此,在前三个月内,我们也许能够在本地区内开展一些工作。但是,使用那些非常新的工具。这只是我的一个想法。我没有时间把这一点纳入文件中。我有点忙。但我只是想表达这个想法,让大家可以考虑一下。谢谢。

阿姆丽塔•楚德胡瑞:

谢谢谢丽尔。这非常重要。也许领导这部分工作的古尼拉会有兴趣考虑一下,因为这是我们大家的希望,而且古尼拉对此非常热情。 所以我想,古尼拉,你不妨看看。

这就是我们想分享的内容。我只是抛砖引玉,请大家踊跃提问并发表意见,我们希望在 1 月份的下一次电话会议中听到大家的意见。因为我们一直在不停地讲,但听取你们的意见,即使是明年你们想做的一件契合 ICANN 使命的事,你们需要什么帮助等等,都会有所

帮助。有人有任何问题或意见吗?请随意发言。否则就变成我的独白了。好的,霍莉。

霍莉•雷谢:

我想提醒一下,ICANN 预算即将公布。第二场亚太地区网络研讨会将于明天早上 4:00 左右举行。但请注意,因为我们尝试做的不仅是就预算发表意见,而且还要将预算与 ICANN 本身的运营计划相关联,包括多利益相关方模型。

我们已经尝试将数字与对 ALAC 重要的事项联系起来。对于愿意发表意见的人来说一 这是在讨论资金。不仅有预算,也会有 ABR。所以也要注意这方面。谢谢。

阿姆丽塔•楚德胡瑞:

谢谢霍莉。这是密切相关的,我们确实需要考虑分配的初始资金,以便[今后,如果没有问题,最好再说出来。]

还有另一件事,这对参与起草的大多数人来说是一个问题,如果我们想申请 ABR,我知道我们也必须将其传递给 GSE,那么我们就需要立即着手。我们没有时间了。因此,如果我们决定要为其中某项工作申请 ABR,我们现在就需要考虑并制定提案。这些只是我的看法,我就说到这里。

是的,沙拉,我今天会发送提醒。我以为[他们]在跟进我,现在我需要跟进他们。我讲完了。我们的下一项议程是什么?

好的,下面有请谢丽尔来介绍一下。但在此之前,请所有 ALS 和个人会员回去完成一项任务。下一次电话会议,请提出你们明年想要 开展的契合 ICANN 和 APRALO 使命的工作。那将会很有帮助。我们会将其纳入 APRALO 的日历。谢丽尔,交给你了。

谢丽尔•兰登-奥尔:

非常感谢。今天要占用大家一点时间,对此我很感激。我想介绍一些跟进信息,与你们在上次会议中组建的小团队的工作有关,这不仅涉及我们对 APRALO 程序规则的审核,这本身很及时,而且还包括特定部分一有一些是需要纳入其中的新部分,以便我们动员我们的结构和我们的独立个人会员 — 其中一些你们今天已经听到了一以及阿姆丽塔刚刚谈到的一些外展活动,这些都将有望产生更多意见,而这些意见将会妥善处理并纳入适当的框架。

我现在分享的是文件草稿,我知道我在上个月的电话会议上向大家介绍过。放心,我不会从头开始讲。让我们往下滚动到第6页左右,如果我没记错的话,还要再往后一点。我们在上次电话会议中讨论了工作领域,我们在便笺簿中讨论了如何完成所有工作的机制。

为了完成这项工作,我们创建了我们的小团队。我只是想让你们快速了解在此期间需要完成的一小部分工作 — 恐怕这只是很少一部分,而不是全部。

我们现在开始做的就是进一步看看实际的草稿内容。你们可以在这里看到各种高亮文本,这是我们现有程序规则的完整副本。在这种情况下,我高亮标注了我们需要进行一些讨论、扩展并进一步定义这个术语。

这基本上就是我们输入正文和编辑文本的地方,你们可以看到这里的绿色文本,这些是新提议的文本,是在经过讨论并被接受后添加进来的。所有这些都反映在一份标记副本中。大家稍后可以访问官方的最终版本。但我只是想让大家知道,我们已经完成了 A 部分的大部分内容,其中包括有关 APRALO 的各种规则和指南。有趣的是,我们的一些术语需要更新和修改。就像我说的,这已经持续一段时间了。

我们即将开始探讨 B 部分,就是大家目前在屏幕上看到的内容,我们实际上只有 4 个部分要探讨, A、B、C 和 D。

APRALO 和 APRALO 相关的职责。这个部分的内容不多,但却很重要,尤其是我们在考虑独立个人会员如何整合想法并利用其代表提出意见等等时。

稍后在 C 和 D 部分中,还有更多关于期望和指标的内容。女士们, 先生们,如果进展完美,1 月的这个时候,各位应该能够看到 — 虽 然我不确定,但[听不清]会尽量 — 这个小团队完成的 B、C、D 部分 以及任何附件的草案准终稿,它们将足以适合面向更广泛的受众发 布。但愿在下一次 APRALO 会议之前,它们可以被列入你们的必读 清单。阿姆丽塔,我目前要讲的就是这些。但我很乐意回答问题。

阿姆丽塔•楚德胡瑞:

谢谢谢丽尔。你们已经做了大量的工作。我相信大家都知道已经投入了多少工作一文件还没有清理,还有许多内容要添加到文件中,这些内容还没有添加进来。不过非常感谢你。如果你需要帮助,我

很乐意 - 我现在稍微没有那么忙,时间要稍微多一些,所以我也可以参与进来帮助你。但是谢谢你。大家有什么问题等等都可以问。

另外请注意,我提到了昨天的地区电话会议,我们确实讨论了一件事,我忘记提了,那就是我们认为应该为每一个新加入的个人会员或 ALS 提供一个工具包或一次培训。

可以是通用工具包,这就是讨论的内容。APRALO 围绕这个介绍计划开展了许多工作。我的建议是,也许每个月或每个季度都应该对任何新加入的 ALS 或个人进行一次入职培训课程,因为你想提供多少材料都可以,但他们自己阅读的效果不及你带他们浏览。这还处于建议阶段。好,谢丽尔。

谢丽尔•兰登-奥尔:

[听不清]因为我一直在指挥和掌控这方面的工作,当然,我们曾经也提供过以员工为主、领导者参与的入职培训机会。我们可能并没有针对每个新加入的 ALS 或新注册的个人会员提供一对一的培训,而是以小组或集体的形式进行。在中石器时代的 APRALO,它确实运作得相当成功。可能值得再次考虑。谢谢。

阿姆丽塔•楚德胡瑞:

好的,谢谢。在昨天的电话会议上,也有人提到曾经开展过这样的培训。我觉得需要恢复这些良好实践。[听不清]很高兴在这里见到你。我们正在讨论如何吸引 PICISOC 分会重新参与 APRALO 事务,我想你单独向我提到的是,你需要对你的成员进行能力建设。

也许明年,我们可以为太平洋地区举办一场专门的会议,向 APRALO 介绍我们所做的工作等,以及 ABC,也就是该地区澳大拉西亚部分的一般事务。如果需要,我们也可以专门为其他地区这样做。但是希望这会有所帮助。是的。亚翰吉尔和萨蒂什。

亚翰吉尔•侯赛因:

[听不清]我想就 ALS 成员的参与发表一点意见。我有一个好主意,我们可以在每次 APRALO 会议上请一位 ALS 成员展示五分钟。这能让 APRALO 与分会之间进行良好的互动,让他们感觉更自在,并增进互动,[听不清]在 APRALO 社群中做出更多贡献。如果我们每个月在 APRALO 会议中为一位或多位 ALS 成员安排五分钟的时间,那么将从[音频不清晰]层面带来更多意见,这将是一个很好的想法。

阿姆丽塔•楚德胡瑞:

谢谢亚翰吉尔。这是一个好主意。事实上,我们确实在某个时间开展过,大约一年半或两年前,我们确实这样做过。但在那之后, ALS 很多次都没有时间。我们也许可以做一些工作一

亚翰吉尔•侯赛因:

没错,阿姆丽塔。你们的另一位 APRALO 领导者也采取了这类举措,但不知何故变得越来越慢,不过今后我们应该继续采取这类举措,这会让人感到更加自在和备受鼓舞。

阿姆丽塔•楚德胡瑞:

当然不会。另外,我也鼓励 ALS 发送邮件,也许我们会在邮件中一许多 ALS 确实提到他们没有收到邮件 — 如果他们想展示今年所做的工作的话,我们也可以将其添加到我们的简报中。在我们的 APRALO 电话会议中,我们可能会在 2 到 4 个 ALS 之间就特定主题展开讨论。我认为那样做可能也会有帮助。我们可以考虑一下。我们欢迎任何建议。萨蒂什,交给你了。

萨蒂什•巴布:

谢谢阿姆丽塔。我想快速说两点。一是关于 EPDP,我忘了说 EPDP 的运行非常有序,其制定了书面规则规定大家应该如何互动。事实上,如果大家在 Zoom 会议室中看看我的名字就会发现,我的名字旁总会显示 ALAC 成员字样。这是 EPDP 中的强制规定。

当然,在本次会议中,这是不相关的,但它只是 Zoom 的一部分。 所以现在,在进入其他任何会议后,我都必须将它改为萨蒂什•巴 布。但是在那个特定会议,也就是 EPDP 会议中,每一位参会者都 必须添加 ALAC 成员字样。

我想提出的第二点是,我们是时候在 2023 年推动我们的 GA 了。我们已经与海蒂 (Heidi) 一起启动了流程,向她了解我们是否可以考虑 今年年底在日本一并举行 GA 和 IGF。

我们还没有收到海蒂的回复,但我认为,阿姆丽塔,你们现在必须 开始推动它了,这样我们才能 一 存在很多障碍,比如资金的可用 性,以及原则上是否可以与 IGF 在同一地点举办,另外在日本举办 的成本也很昂贵。存在各种各样的考量因素。但如果 IGF 行不通, 我们就必须考虑一些替代方案。谢谢。

阿姆丽塔•楚德胡瑞:

谢谢,萨蒂什。我想,我们确实谈论过这件事。IGF 可能很难,因为日本的成本很高,IGF 有自己的一套协议等等。我们会跟进她。或许我们仍然可以考虑是否能与 APRIGF 在同一地点举办,或者我们也可以考虑在某个大家更方便前往的地方,与 [NOG] 之一或其他任何国家 IGF 等一起举办。

也许我们需要就此进行更多审议。如果海蒂在与彻哥泰 (Chengetai) 等人交流时确实需要帮助,我们很乐意帮助她。但我认为 IGF 可能 很难,因为我知道 APRIGF 最初也一直在提,但其中存在一些挑战。

但没错,这也是方案之一。我想我们需要考虑一下,如果我们在某个已经有人员和集中的地区举行任何此类大型会议,那可能会很不错。谢丽尔,你有要补充的吗?

谢丽尔•兰登-奥尔:

我可以讲,但我觉得我不应该讲。我相信海蒂、员工以及组织都是开放的,不仅开放而且还会考虑各种方案,他们绝对会非常认真地对待我们对大会的需求,她向我提过一些恼人的想法,但我太忙了[听不清],真的很想回答她。

她当然没有放弃这个想法。但阿姆丽塔,我认为我们确实需要确保你和她保持联络,并从组织的角度来进行考量。现在我们为日本IGF确定了具体日期,只要我们为 NOG 确定了日期,那么我们或许就可以进行更有成效的对话。

阿姆丽塔•楚德胡瑞:

是的,谢谢莫琳。我之所以提到它的原因是,费用也是我们需要考虑的一点。尽管这不是我们的责任,但它可以帮助我们让更多的人参与这项预算,或做更多的事情。如果在日本就太棒了,我个人很喜欢它。但如果不能实现,我们想更早地[听不清],我们是否可以考虑其他一些方案,甚至可以问问是否有什么 — 他们也即将举行DNS 活动。我不知道他们什么时候举行。也许与这些活动保持一致也不错。

我想我们必须保持开放的方案。我们需要 GA。这是底线。

我们还有 11 分钟的时间。如果有人想发言,或者想分享一些内容,请便。萨蒂什。

萨蒂什•巴布:

抱歉我发了太多次言。我想介绍一下 UA 日的最新信息。关于在哪一天庆祝 UA 日方面,我们遇到了一点障碍。

最初的想法是 2 月 16 日。我们甚至在上次 ICANN 会议上宣布了将在 16 日举行。我们为此召开了一次会议。我们听取了社群的意见。

但后来我们遇到了来自组织方面的问题,因为会议团队认为这个日期离坎昆会议太近了,他们宁愿从头到尾召开坎昆会议,然后再组织 — 因为有一个与 UA 日相关的实体活动。地方性或全国性的实体活动可能会有很多,但有一个全球性活动有 ICANN 董事会成员等参与。所以这需要一些规划。

组织提议将 UA 日定在 2023 年 3 月底。所以现在出现了一些反复。 现在看来,我认为在 2 月举行的可能性有点遥远。但 ICANN 组织尚 未发布正式公告。我们还在等待。

对于一般会员和 APRALO 而言,它确实提供了在我们的 ALS 和国家 层面组织一些活动的机会,而且也有可能举办一次地区性活动。 谢谢。

阿姆丽塔•楚德胡瑞: 谢谢萨蒂什。古尼拉,交给你了。

古尼拉•阿斯布林克:

谢谢阿姆丽塔。我简单介绍一下坎昆 ICANN 76 届会议规划委员会的 最新消息。当然,我也可以在 1 月提供更详细的更新,但我只想 说,我们每周都开会,而且日程安排得很紧凑。对于周末的一般会 员会议,仍有许多讨论要进行。我们已经讨论了 GAC 建议召开的全 体会议,讨论 WSIS+20 在多利益相关方模型方面的前景,并考虑在 活动开始前举行一些可能的网络研讨会。所以有很多讨论,我只是 想简单说明一下。谢谢。

阿姆丽塔•楚德胡瑞:

谢谢古尼拉。感谢你分享最新动态。贾斯汀,我看到你也在参会。 你有什么要补充的吗?你还有什么花絮要补充的吗?我想没有了。 莫琳, 你也在。你有什么要补充的吗?没有。

好。谢谢大家。我想,我们还剩下 8 分钟,提前祝大家圣诞快乐,新年快乐。我们将在 1 月 19 日的同一时间见面。请记住你们的家庭作业。请想一想,作为 ALS 或个人会员,你明年想做的事,并且最好在今年年底之前,分享你所在的 ALS 或你作为个人会员所完成的工作,以便我们在简报中突出显示。谢谢大家。再见。

耶幸•萨格兰:

感谢大家。本次会议到此结束。好好休息,我们明年见。再见。

## [会议记录结束]